L'ABEILLE.

JOURNAL OFFICIEL DE L'ETAT.

PAR BULLITT, MAGNE & Cie.
No. 81, Rue Chartres.

JOURNAL QUOTIDIEN..... $12 }
Idem, trois fois par semaine, $10 } Payable d'avance

NOUVELLE-ORLEANS:
MERCREDI MATIN, 23 JUIN 1841.

POUR GOUVERNEUR:
HENRY JOHNSON.

ANGLETERRE—CRISE MINISTERIELLE.

Un incident tout nouveau dans les annales constitutionnelles de l'Angleterre met en émoi à l'heure qu'il est et le Parlement et le ministère et tous ceux qui suivent les évolutions de la politique quotidienne. Le ministère whig a reçu depuis peu de tems deux échecs successifs dans le parlement sur d'importantes questions; deux fois la majorité s'est prononcée contre lui, et cependant il ne s'est pas retiré. Certes une pareille obstination a droit de surprendre lorsqu'on veut bien songer aux usages qui règlent depuis si long tems dans ce pays les rapports entre les Chambres et le Cabinet. Jusqu'à ce jour en effet toutes les fois qu'il est arrivé à l'opposition d'obtenir un succès, ce succès était immédiatement suivi de la retraite des ministres battus. C'était une tradition si bien passée en habitude, ou pour mieux dire en loi, que jamais on avait vu les vaincus hésiter: ils semblaient même en général mettre un certain amour-propre à se retirer promptement et surtout de bonne grâce.

Eh bien le ministère Melbourne répudie cette tradition; il refuse de se soumettre à cette loi; malgré l'expression formelle de l'opinion parlementaire, il reste! Il reste, et son attitude au lieu d'être humble, soumise, craintive, a je ne sais quel d'audacieux et de provoquant qui doit redoubler le dépit de ses adversaires, l'étonnement de tous les hommes préoccupés des vieux usages constitutionnels! Il reste parce qu'il a, dit-il, la conviction que le Parlement l'a mal jugé! Il reste pour mettre ce jury qui lui a été jusqu'à ce jour si peu favorable, en demeure de se prononcer une fois encore! Bien qu'il le provoque, il laisse voir qu'il n'a pas grande confiance dans l'issue de ce nouveau jugement; et il annonce d'un air quelque peu cavalier que s'il lui est contraire, il n'hésitera pas à décliner la compétence du jury parlementaire pour en appeler au grand jury des électeurs! Il espère sans doute être plus heureux devant les véritab les représentans de la nation.

Tandis que le ministère se pose d'une façon si décidée et l'on pourrait presque dire si belliqueuse, l'opposition de son côté lui fait bonne guerre. Elle invoque les vieilles coutumes parlementaires; elle s'étonne qu'on ose les violer avec autant d'assurance; elle s'écrie que la constitution est en danger, et voyant enfin que les plus éloquentes attaques ne peuvent rien contre l'obstination du ministère, elle en vient à des hostilités plus efficaces; elle demande à la Chambre des Communes de déclarer qu'elle n'accorde plus sa confiance au gouvernement de sa majesté et que le maintien de ce gouvernement est contraire à l'esprit de la constitution. Elle compte sans doute beaucoup sur le succès de cette motion et sur l'effet que son succès doit produire et sur le ministère lui-même et sur la reine qui le soutient. Elle me s'aperçoit pas qu'elle est encore en arrière des précautions prises par ceux qu'elle attaque; que le ministère est un mois d'avance frappé sa décision de nullité, en déclinant la compétence du parlement.

L'avantage de la position nous semble donc en ce moment appartenir au ministère; il ne peut manquer de le conserver s'il sait mettre dans ses actes la fermeté qu'il a mise dans ses déclarations. Il a déjà brisé les chaînes que lui imposaient des lois purement conventionnelles, et l'on a le droit de penser qu'il ne s'arrêtera pas au commencement du chemin; il propose de nombreuses réformes qu'il croit utiles au pays et il ne voudra pas les abandonner; enfin il paraît décidé à en appeler au pays et c'est par le pays seul qu'il se laissera renverser. La question se réduit donc à des termes très simples: le pays le soutiendra-t-il? Le pays donnera-t-il raison à l'opposition? On ne peut guère prévoir la solution de ce dilemme, mais nous croyons que l'opinion doit être encore moins rassurée que le mini tère. Nous aurons sans doute à quoi nous en tenir sur ce point avant peu de jours.

Précis de Géographie élémentaire à l'usage des Ecoles Américaines par M. Dezauche.

Malgré l'importance commerciale et politique que prend chaque jour notre pays, on s'occupe encore assez peu par delà l'Océan de la géographie du nouveau continent. Il existe, nous le savons, quelques ouvrages d'un haut mérite sur ce sujet; mais ils ne peuvent être guères abordés que par les hommes d'étude. Quant aux ouvrages élementaires, ils traitent notre hémisphère un peu sans façon; ils lui consacrent à peine quelques pages, et ces pages sont assez ordinairement pleines d'erreurs de toute espèce; de plus ils le reléguent volontiers entre l'Afrique et l'Océanie, tandis qu'il pourrait sans trop de désavantage marcher de pair avec l'Europe. Ces ouvrages ont donc pour ce pays un défaut essentiel, et depuis longtems déjà leur insuffisance s'était fait sentir. C'est donc une heureuse idée que d'avoir composé un traité, élementaire qui puisse répondre aux besoins de l'éducation parmi nous, et nous souhaitons qu'on tienne compte à M. Dezauche de cette bonne inspiration.

Le *Précis* qu'il vient de publier et que nous avons parcouru avec intérêt, consacre à l'Amérique une large place, et l'on n'a pas besoin d'ajouter que les Etats-Unis en ont la meilleure part. L'auteur passe en revue chaque état, en indique avec soin la position géographique, signale les principales rivières qui l'arrosent, les villes qui y méritent une mention honorable, les productions qui l'enrichissent et les travaux importans de route et de canalisation; il a soin aussi d'ajouter à ces notions quelques renseignemens historiques destinés à les compléter. Les autres pays de l'Amérique sont aussi l'objet d'une attention spéciale, et ce travail est une chose entièrement neuve dans un traité élementaire de géographie écrit en français. Le *Précis* de M. Dezauche rend donc sous ce rapport un véritable service à ceux dont les études se font dans cette langue.

La géographie de l'ancien continent, sans être aussi développée que celle du nouveau, offre aussi de détails pour suffire à l'instruction de la jeunesse. On peut trouver néanmoins que certaine pays y sont traités un peu trop légèrement; ainsi la Prusse par exemple obtient à peine une demi-page. C'est bien peu pour un pays qui joue aujourd hui un rôle assez important dans les affaires européenes et qui rallie autour de lui une bonne moitié de l'Allemagne. Il est une autre observation qui nous a frappés et cette observation peut s'appliquer aux deux parties de l'ouvrage: la géographie physique proprement dite nous a paru un peu mise de côté. Après avoir lu le précis, on pourra suffisamment connaitre les divisions politiques, mais on ne se rendra pas aussi bien compte des divisions naturelles qui sont cependant les plus importantes puisque la plupart du temps elles servent de base aux premières, les expliquent ou les gravent dans la mémoire. Ce défaut du reste n'est point particulier au livre de M. Dezauche, il appartient à presque tous les ouvrages du même genre qui ont été publiés en France, et sans doute il ne disparaitra que fort lentement des traités élementaires; car il existe encore dans la plupart des sources où puisent d'ordinaire les géographes qui se livrent à l'enseignement. Quoiqu'il en soit des deux observations que nous venons de présenter, le *Précis élementaire de géographie* sera d'une utilité pratique incontestable, et l'on doit de sincères éloges à l'auteur et au libraire qui ont donné au public cette estimable production.

Nous en dirons encore de voir donner à nos lecteurs quelques extraits de deux lettres écrites par MM. W. B. G. Taylor de l'*Izard* et E. Jones du cutter Woodbury, à M. Denis Prieur collecteur de la douane.

BAYAK 19 juin.

Je suis arrivé sans avoir rien vu encore, n'ayant pris qu'un jeune matelot aux Chandeleurs ainsi que je vous en ai déjà informé. Son témoignage dans l'affaire Patron sera très important et je l'amènerai en ville avec moi. J'amènerai aussi l'individu (et sa femme habillée en homme) qui a donné aux volontaires la fausse information qui a causé la mort d'un honnête homme.

PASSE SUD OUEST, 21 juin.

Je n'ai rien appris concernant les pirates. La goélette *Brandywine*, capitaine Burney, qui était dans une petite crique dans la baie de l'ouest à environ dix mille de la passe du Sud Ouest a départ le 3 du courant dans la soirée, car je l'avais vue le 2 dans la matinée et le 4 elle n'y était plus. C'est une goélette embarcation de quinze tonneaux. Sa position était excellente pour voir les signaux des batimens qui se trouvaient dans le voisinage de la passe du S. O. La lanterne trouvée au mat de misaine du navire, était sans doute un signal convenu entre l'équipage installé et quelques uns des complices à terre pour engager ceux-ci à se rendre à bord.

Je suis convaincu qu'il n'y avait aucune connexion entre le sr. capitaine de l'*Independance* et les assassins de *Charlestown*.

Ainsi il y a entre ces deux officiers un désaccord radical. Le capitaine Taylor voit des pirates partout et il veut absolument que l'équipage de l'*Independance* soit pour quelque chose dans l'affaire du Charles. Le capitaine Jones du *Woodbury* croit fortement, lui aussi, qu'il n'y a aucune connexion entre l'équipage de l'*Independance* et les assassins du Charles. Quant à nous, nous pensons depuis le premier jour comme le capitaine Jones.

"La goélette *Emily*, capitaine Chs. Smith, de port d'environ 30 tonneaux, commandée alors par le second capitaine, partit de la rivière de Calcasiu, Opelousas (Le.) le 30 septembre pour la Nouvelle Orléans avec un chargement de peaux, ayant à bord 6 hommes d'équipage et deux passagers; jusqu'à présent on n'en a reçu aucune nouvelle. Un paquebot à vapeur du Texas, a fait publier un *memorandum* dans les journaux de Galveston, mentionnant que vers la fin du même mois de septembre, il a rencontré, à la hauteur de Calcasieu, une goélette à fond vert, chavirée avec la quille en l'air. Comme il n'a été question d'aucune autre goélette dans ces parages vers l'époque dont il s'agit, il est fortement à présumer que la goélette rencontrée par le steamer, n'est autre que l'*Emily*, et que tout le monde à bord aura péri."

(*Courrier.*)

Le drame sanglant joué à bord du *Charles* a donné lieu, comme on devait s'y attendre, à d'innombrables suppositions. Chacun a établi là-dessus ses calculs de probabilité et son système suivant ses passions, son intérêt ou la tournure de ses idées en y rattachant tous les faits qu'il a observés ou cru observer, et ce qui en temps ordinaire aurait passé inaperçu se trouve avoir acquis comme par enchantement une importance extraordinaire. Le chapitre des suppositions est maintenant à peu près épuisé parmi nous; mais il est à peine commencé dans les autres ports de l'Union, et nous devons nous attendre à voir journellement quelques remarques extraordinaires faites par les capitaines à leur arrivée, jusqu'à ce qu'enfin le public soit las de tous ces contes officiels. Ces réflexions nous sont suggérées par l'article suivant emprunté au *Charleston Mercury*:

"Nous apprenons par le capitaine Martin, du brick Powhattan, venant de la Nouvelle-Orléans, que le 3 juin au coucher du soleil, il passa à côté d'un trois mâts à la distance d'environ un demi-mille, mais dont il ne put lire le nom. Il embarqua cependant beaucoup d'eau et parla à l'autre navire, mais il ne put apprendre si ce navire était très faible, la capitaine Martin ne perdit pas de vue le trois mâts de toute la nuit. A 9 heures du matin, il aperçut un canot qu'il supposait venir du trois mâts, il vit deux hommes dans ce canot et entendit les abominens d'un chien. Le capitaine Martin dit avoir hélé ces gens à trois reprises, mais qu'on lui avait répondu comme si l'on ne voulait pas être compris. Le canot se trouvait cependant assez près du Powhattan, pour pouvoir entendre distinctement des paroles assez bien articulées.

"Le capitaine Martin dit, qu'au moment où il partait au canot, il vit un fallot qu'on avait hissé à un mât du navire et qu'on agitait comme un signal pour faire venir le canot. Le Powhattan se trouvait alors à une distance d'environ trois milles du navire, et à 25 milles E. S. E. de la passe du Sud-Ouest. Dans la matinée la brise ayant fraichi, le Powhattan perdit bientôt de vue le trois mâts, qui sans doute n'était autre que le *Charles*; le canot devait être aussi l'une des embarcations de cet établissement. Le sort du Charles était inconnu alors au capitaine Martin qui a vu quelques jours après un brick échoué sur les recifs à dix huit milles à l'ouest de Sand Key."

Un M. Henry Craft a comparu hier devant le recorder Baldwin sous l'accusation d'avoir voulu faire violence à madame Fletcher, et a été renvoyé devant la Cour Criminelle—admis à donner une caution pour $1,500.

TABLEAU COMPARATIF des importations et des exportations des Etats Unis en Angleterre.

Années.	Import. des E.-U.	Export. aux E.-U.
1831	$26,329,352	$24,539,214
1832	30,810 978	29,921,265
1833	32 3 9 150	37 845 923
1834	44,2 2 097	47,212,917
1835	52,180,977	61,249,577
1836	57,875,218	78,645,968
1837	51,682,787	44,896,942
1838	52,176,610	44,861,972
1839	59,896,592	55 964,584

On lit dans la Gazette de Pernacula du 19:

Une corvette de l'escadre des Etats-Unis, qu'on suppose être le "Levant" est maintenant en vue du port et entrera sans doute aujourd hui.

NEW-YORK —On sait qu'il est expressément défendu d'écrire à la main sur les journaux qu'on expédie ou d'y renfermer quelque intimation. Malgré cette défense a été souvent violée, et dans ces derniers tems un grand nombre de journaux ont été saisis à ce sujet dans les bureaux de poste de New York et envoyés à l'Agent de Justice des Etats-Unis. Il est bien difficile de constater l'auteur du délit lorsqu'il s'agit d'une correspondance particulière; il n'en est pas de même pour les circulaires transmises de tems à autre par certains journaux; mais il reste à déterminer si l'envoi d'une circulaire est une violation de la loi, quelques journaux de New York vont faire plaider la négative afin de bien établir ce point de droit.

EXTERIEUR.

TABASCO.

Nous donnons à l'obligeance d'une maison de commerce la communication de quelques numéros de la *Aurora de San Juan Bautista de Tabasco.*

Il paraît que la faction des Maldonadas qui entretenait dans l'Etat une agitation perfide pour amener le règne du despotisme militaire, a été vaincue et complètement désorganisée par l'activité du commandant général D. Claudio Venegas et par la décision et la bravoure du commandant D. Francisco de Sentmanat.

Il paraît que les Maldonadas tramaient depuis longtems des complots contre l'ordre de choses actuelles et qu'ils entretenaient des relations suivies avec Lopez de Santa Anna, dans le but d'organiser un gouvernement hors sur le despotisme militaire. Leur arrestation et la destruction de la faction qui les suivait firnce assure un avenir de paix et de prospérité à l'Etat libre et indépendant du Yucatan. Aussi la reconnaissance de Tabasco fl s est-elle grande pour ceux qui l'ont délivré de ce fl au. Un grand banquet a été donné aux autorités par D. Francisco Sentmanat, commandant principal de cette République.

ESPAGNE.

—On lit dans *El Corresponsal*, du 19 avril:

—Hier, a eu lieu avec une pompe extraordinaire, à Madrid, la translation des cendres de l'immortel poëte don Pedro Calderon de Barca, l'un des plus illustres et des plus féconds génies qui aient honoré l'Espagne. Après une cérémonie religieuse célébrée dans l'église de las Calatravas, et un panégyrique prononcé par don Pedro Arenas, il a été procédé, à cinq heures du soir, à la susdite translation. Les cendres précieuses avaient été placées sur un char funèbre traîné par quatre chevaux caparaçonnés de noir, que suivaient les membres de la commission chargée d'assister à l'exhumation des restes du poëte, un de ses parens, plusieurs littérateurs, les membres de la municipalité et autres personnes notables. Le cortége, étant arrivé à la chapelle du cimetière du couvent de Saint-Nicolas, où doivent se déposer les cendres, l'autre jusqu'à leur dépôt définitif dans le panthéon national, plusieurs poëtes distingués ont donné lecture de diverses compositions appropriées au but de la cérémonie. Une foule immense a suivi le cortége depuis le lieu de son départ jusqu'à celui de son arrivée. Le soir, les artistes du théâtre du Prince ont représenté l'une des meilleures pièces de Calderon, intitulée: *Une Bienfaisance Secrète*, qui a été couverte d'applaudissemens."

VARIÉTÉS.

A propos des lettres attribuées à Louis Philippe et des poursuites qu'on voudrait voir diriger en Angleterre contre la *Contemporaine* qui prétend avoir les originaux; il a paru dans le *Constitutionnel* deux lettres signées un *jurisconsulte anglais* qui peuvent jusqu'à un certain point, expliquer la conduite du pouvoir en cette circonstance.

PARIS, 29 avril 1841.

Monsieur le Rédacteur,

Le désir de juger par moi-même du mode de procédure et de la *jurisprudence* française en matière de diffamation, m'a conduit, avant-hier, à la *Cour d'assises*, et ruiné pour une séance de ce genre. J'avoue que l'argumentation et les moyens oratoires de M. Parquet général m'ont paru trop faibles contre un adversaire aussi habile, aussi instruit et aussi éloquent que M. Berryer. J'ai été d'autant plus frappé de cette infériorité, que M. Parquet-général avait en quelque connaissance de mon fait, il avait pu relever certaines assertions erronées qui ont échappé à M. Berryer. Ce n'est just-consulte a dit: *En Angleterre les fausse-aires sont pendus.*" M Berryer ignore sans doute que cette partie de notre législation criminelle a été modifiée depuis quatre ans, et qu'on ne pend plus personne en Angleterre, pour crime de faux. Autrefois, les délinquens dont il a été question dans le procès ne seraient point admis par une cour anglaise de justice, comme base d'une accusation de faux. Chez nous, ce qui constitue *le faux*, et par conséquent *la fausseté*, c'est l'intention formelle de frauder, de causer un dommage matériel, tel, par exemple, que la contrefaçon d'une lettre de change, d'une procuration, d'un testament.

Les lettres qui ont figuré au procès du journal *la Presse* n'auraient pas fait à Londres, dans les mêmes circonstances, la moindre sensation. Ces sortes de publications sont classées par nos lois dans la catégorie des *libelles*. En voici un exemple: Il y a environ trente ans, la femme d'un peintre nommé *Serres* donna pour la fille du duc de Cumberland, frère du roi Georges III. Elle affirmait que sa mère avait été mariée au duc de Cumberland, du vivant de la première femme de ce prince, et allléguait, comme preuves, des lettres du roi Georges, du duc d'York, du duc de Kent, qu'elle avait, disait-elle, en sa possession. La plus remarquable de ces lettres était celle de Georges III. Ce prince annonçait, par cette lettre, que son intention était de léguer à la fille de son frère une somme de 500,000 livres sterling, et qu'elle pourrait alors prendre le titre de princesse Olivia de Cumberland.

Plusieurs de ces lettres furent publiées à Londres dans les journaux, et n'obtinrent pas même un succès de scandale. Cette femme ne fut pas poursuivie comme *libelliste*, bien que ces lettres aient été considérées par le ministère public (*attorney general*) comme des libelles injurieux pour la mémoire du duc de Cumberland. Il fut reconnu plus tard que l'intention de cette prétendue princesse, en imputant au duc le crime de bigamie, avait été de *forcer* la famille royale d'acheter à grand frais son silence. Le mépris fut la seule réponse qu'elle obtint. Les documens que possédait cette femme avaient été précédemment imités d'après des lettres originales du roi Georges et de ses fils, les ducs d'York et de Kent.

Lorsque des *cas semblables* se présentent en Angleterre, je le répète, personne n'ose attaquer le libelliste comme calomniateur. Ce dernier, s'il ne présente pas des preuves suffisantes de ses allégations, est condamné à la prison et à une amende au profit du trésor, sans qu'il soit alloué de dommages-intérêts au plaignant.

L'instruction du procès est fort simple. Le demandeur commence par porter sa plainte devant quatre juges, par le petit cause du banc du roi (*King's Bench*) ou des plaids-communs (*Common pleas*) ou de l'Echiquier. Le roi assigne à *amener pas de faussimile*, de lithographies comme documens authentiques. Les débats doivent avoir lieu sur des pièces originales.

On voit que le serment est rigoureusement exigé de l'individu qui porte une plainte en calomnie: M. Berryer, doué d'un esprit si juste, reconnaîtra l'impossibilité où se trouverait le roi des Français, de se présenter devant une cour de justice anglaise pour remplir cette formalité, s'il abaissait sa dignité jusqu'à vouloir poursuivre en Angleterre l'auteur des lettres prétendues supposées. Il faut remarquer aussi qu'une accusation anglaise n'est prescrite dans ce cas. Il faudrait donc renoncer à toute poursuite, car l'ambassadeur de France, n'aucun autre fondé de pouvoir, n'aurait qualité pour le représenter dans une telle circonstance. Deux exemples viennent à l'appui de cette opinion.

En 1788, la femme à lord Gordon, celui qui, en 1780, émeuta la population de Londres contre les catholiques, et qui, ensuite, se fit juif, publia, dans un journal de Londres, un article diffamatoire contre la reine de France, Marie-Antoinette. Cette princesse y était qualifiée d'une manière que nous respectons en ne la répétant pas. Le ministère anglais refusa de prendre cette mesure, mais il intenta un procès contre Peltier sur le motif "que l'Angleterre et son roi pas avec la France, les exprimons odieuses appliquées au chef du gouvernement français, ou pouvaient altérer la bonne harmonie qui régnaient entre les deux pays, et troubler l'individu le plus obscur du royaume était traité d'une manière aussi outrageante, il aurait droit à une réparation de la part d'un jury." Malgré les efforts et l'éloquence du célèbre sir James Mackintosh, défenseur de Peltier, celui-ci fut déclaré coupable. Mais avant le prononce du jugement qui, dans tous la procès criminels, n'a jamais lieu qu'à la fin de la session, la guerre entre l'Angleterre et la France éclata soudainement, et la décision du jury fut omise dans la proclamation publique des jugemens de la session.

Voici un fait assez curieux qui prouve la facilité avec laquelle on peut contrefaire une écriture. Il y a environ trente-six ans, deux hommes de lettres très distingués, MM. Ireland père et fils, profitaient une tragédie inédite intitulée: "*Vortigern et Rowena*," dont le manuscrit, disaient-ils, était de la main de Shakspeare. Cependant, rogneraient confronte avec d'autres pièces écrites de notre grand poëte, fut suffisamment convaincu que cette pièce, représentée à *Drury Lane*, obtint un grand succès. Elle fut traduite dans plusieurs éditions des œuvres complètes de Shakspeare. On ne fut quelques un intervalle de sept ans que Ireland le fils, s'étant brouillé avec son père, dévoilait la fraude. C'était le père Ireland qui avait contrefait avec une adresse remarquable l'écriture de Shakspeare.

Maintenant, pour en revenir à la législation criminelle d'Angleterre, l'obligation de présenter sa plainte devant quatre juges, n'est rigoureusement exigée que lorsque le plaignant a à cœur, ou l'on veut faire juger le procès. Le plaignant plaidait des dommages tous jurent que les allégations sont fausses. C'est ce que nous appelons *l'affidavit*. Il n'est pas permis à l'accusé de fournir des preuves; par conséquent le plaignant est sûr d'avoir un verdict en sa faveur, mais il demande des dommages-intérêts; il est force d'établir qu'il a éprouvé des pertes par suite du libelle; alors, et seulement alors, le jury vient à la fourni ir la preuve, comme moyens de défense, des preuves de mauvaise réputation. Dans ce cas le jury prononce s'il y a lieu ou s'il n'y a pas lieu d'accorder des dommages-intérêts.

Depuis quelques années quelques améliorations ont été introduites dans notre législation criminelle; chez nous les réformes s'opèrent graduellement. Craignons les changemens trop brusques et nous chercherons à maintenir l'harmonie entre les lois et les mœurs. C'était le secret des législateurs de l'antiquité.

(*Une Ménagerie*—On lit dans la Gazette du Midi (Marseille,) du 22:

—Un des Newton de notre commerce faisant jadis allusion à une de ses spéculations heureuses, disait que sa famille aimait beaucoup les singes, et s'imaginait demander 2 ou 3 de prix à ses amis, en les engageant à lui en envoyer. La fatalité voulut que l'un restât au bout de la plume et que la grosseur de l'un lui fit jouer le rôle d'un ours. Trois ou quatre fois perdu de zero, on plaça enfin dans une trop docile correspondant! car à quelques mois de là, un particulier reçoivant un arrivait chez M. D..... en s'écriant: "*Qu'est ce que vous avez donc fait, Monsieur? Voilà un navire qui vient d'entrer dans le port à votre consignation! c'est une grande ménagerie de singes: mâles, femelles, cordages, tout en est pleins, et quel pavoisement, grand Dieu!*" Cette annonce était accompagnée d'une lettre par la quelle le correspondant, Monsieur ..... désespérant de fidélité, s'excusait fort de n'avoir pu trouver que 192 de ces animaux, au lieu de 203, chiffre de la spéculation présumée. L'honnête M. D..... eut besoin d'user toute son énergie en cargaison pour éviter à une telle invasion africaine et comprendre tout ce qui peut sortir d'un zéro mal placé.

—Le *Courrier de Bordeaux* rapporte la scène suivante, qui s'est passée à la foire aux ânes de Langon (Gironde): "Un groupe de curieux s'était formé. Chacun examinait avec attention un âne magnifique, que son maître voulait vendre fort cher, en faisant valoir sa taille et ses forces. "Qu'ils belle figure! faisait le maquignon en bouchant complaisamment le poil de la tête, quel œil! quel front! quel doigt l'œil gauche, tandis que, placé à droite, il avait bien soin de cacher l'autre. Le marché était sur le point d'être conclu, lorsque le paysan, voulant faire valoir sa future acquisition, s'aperçut que l'âne était borgne—*Eh borgne!*—*Ces yeux*.—Oui, borgne, reprit le maquignon, d'un air peu flatté, mais borgne d'un œil seulement. Après tout, le cheval du roi n'a que deux yeux. Tu peux bien te contenter d'un œil, toi qui n'es pas le roi!" Le paysan, ébahi, partit reflechir un moment.—Au fait, dit-il c'est vrai: il n'est borgne que d'un œil. Et puis, il est si mal du reste. Ces deux mots—l'orgne d'un œil—et c'est vrai! lui avaient confondu sa raison—Que répondre à un pareil argument? Il achèta l'âne borgne d'un œil."

☞ Plusieurs petits terrains seront vendus aujourd'hui à midi à la Fourse St. Louis, par le shériff Thielen. Les conditions de cette vente sont plus avantageuses qu'elles ne le sont habituellement en pareille circonstance. Les arrangements pris, à cet effet, par les parties. Ces lots sont situés près du bureau de la Recette à la rue de la Douane, à la continuation du passage de la Bourse, (maintenant ouvert en grande partie.) L'ouverture d'un des côtés de cette dernière rue, qui va être entièrement traversée, le sont surtout convenables pour l'établissement d'un bureau de coutier ou d'une barre, et les prix en seront très modérés. 2o juin.

LISTE MARITIME.

PORT DE LA NOUVELLE-ORLEANS.

EXPÉDIÉS.

Goel. Watchman, Murray, Matamorze,
R A Lefebvre & co
Hently, Alden, Matagorda et Aransas, H Leach capt
Mary Jane, Bostic, Mobile, capt
ARRIVÉS.

Balcon de remorque Purpoise Hulling, des Pa ses.
Brick Rocket, Curtis, de la Havane.
Brick Mac ed, Comas, de la Havane.
Goel. Carnac, ——, de Tabasco.
Steamer Kingst n, Hu ton, de la Mobile.
" Express Mail, Halderman, de Cincinnati.
" Gaffe, Haffa, de la Mobile.
" Queen of the South, Miller, de la Mobile.

DERNIÈRES DATES

N w York	..... juin 13	Liverpool	..... mai 26
Charleston	..... juin 12	Londres	..... mai 26
Philadelphie	..... juin 14	Havre	..... mai 24
Washington	..... juin 14	Amsterdam	..... mai 24
Baltimore	..... juin 16	Bordeaux	..... mai 18
Charleston	..... juin 17	Madrid	..... mai 17
Vera-Cruz	..... mai 7	Cadix	..... mai 10
Campeche	..... mai 22	Havane	..... juin 6
Mexico	..... avril 30	Honduras	..... juin 11

☞ AVIS—Le brick Rocket, capt. Curtis, de la Havane est maintenant en déchargement sur le quai de la Douane. Les viands, les chargeurs sont priés de retirer leurs permis et de venir recevoir leurs marchandises.

JOHN ALEXANDER,
23 juin 15, rue du Canal

PRECIS élémentaire de Géographie à l'usage des écoles à l'américaines, par Mr. Dezauche, en vente à la librairie de Lebigre, Editeur, encoignure de Ste Anne et Royale.
23 juin—0).

COUR pour harnais, semelles et empreignes en magin à vendre par
J. HALL & A. B. BEIN,
23 juin No. 9, Nouvelle Levée.

PORC &c.—600 barils pore prime à et 2me. qualité, 100 boucauts épaulon, jambons cannevasses et enachés, 1000 barils lard fumé, soigneusement et à bon ordre, des meilleures salaisons des meilleures marques du Kentucky, 500 rouleaux cordes d'emballage du Kentucky, petite dimension, 80 balles de belle 10 balles linseys, en magasin et à vendre par
LAYET & AMELUNG,
23 juin 111, Tchoupitoulas.

IL manque du service Mississippi, venant de New York, une petite caisse marquée S dans un diamant, No. 1 et Mississipi. Une malle marquée E. Dorney, Vicksburg, Miss. No. 324, et une caisse marquée H. Baisman, Little Rock Ark. On recevra avec reconnaissance toute information tendant à faire retrouver ces objets.
JAMES E. WOODRUFF,
23 juin 93, rue du Camp.

SUCRE—80 boucauts sucre en débarquement, et à vendre par
F. J. PAYY & Co.
23 juin 93, rue Gravier.

COMMERCIAL.

REVUE DU MARCHÉ.

Nouvelle-Orléans, 22 juin 1841.

Le même calme continue toujours à regner dans les affaires, et nous n'avons rien à ajouter aux remarques que nous avons précédemment faites.

Lachaleur est toujours très forte—Le fleuve ne monte que très lentement, il est maintenant à environ quatre pieds au dessous de la marque des basses eaux.

COTON—Les nouvelles reçues par le Great Western, ont encore augmenté la calme qui régnait déjà sur notre marché. Les détenteurs ont beaucoup de peine à executer leur changement. Le Mississipi est en baisse demande pour l'Angleterre à environ 1/3 cent au dessous du cours ordinaire et le beau bon est cours pour les marchés de France et d'Espagne; l'Alabama est calme et négligé.

Les seules ventes dont nous ayons entendu parler depuis notre dernier rapport sont 540 balles très ordinaires à 6 1/2 cents et 300 do. Mississipi qualité médiocre à 11 cents.

TARAC—Il y a eu beaucoup de demandes ces jours derniers et malgré cela il ne s'est fait que peu de transactions, les acheteurs n'ayant aucune disposition à accéder aux prix demandés par les détenteurs. Le stock en vente se réduit maintenant à environ 4000 boucauts sur lesquels fort peu sont de choix.—Nous 4 3/4, 5 1/2 et 6 1/2 cents, beau et de choix 5, 7 et 9 cents la liv. Nous entons les ventes suivantes: 200 boucauts choisis sur 440 à 5, 7 et 9 cents—170 do sur lesquels 45 X à 4 1/2, 70 X à 5, 42 do à 7 et 30 boucauts F à 9; 32 do de choix à 4 1/4 6 1/2 et 8 1/2 cents la liv.

FARINE.—Les arrivages ont été considérables cette semaine et nous avons maintenant un débarquement et à l'inspection un stock très fort; et il est à présumer que notre marché sera très largement approvisionné pendant tout cet été. Malgré tout, les demandes ne se font que pour la consommation de la ville, à 4 25 et 4 37 1/2, nous avons les détenteurs sont assez disposés à réaliser pour de forts lots à des prix au-dessous du cours ordinaire.

SUCRE.—Le marché se maintient toujours dans le même état, le peu de vente qui s'effectuent en ce moment, sont seulement pour les marches de l'Ouest. Ces ventes dans la meilleures qualités, dans les prix de 6 et 6 3/4 cents. Le stock est peu abondant, nous cotons à 5 3/4 et 6 3/4 par boucaute.

MELASSE.—Il y a peu ou point à dire de cet article. Les prix sont les mêmes, c'est-à-dire de 21 à 22 cents par gallon.

SAINDOUX.—Une petite demande en barril a eu lieu il y a quelques jours à 6 1/2 à 7 cents. Le stock en brilliers est assez fort, mais généralement de qualité inférieure. La saisons en famille est en assez bonne demande, nous le cotons à 8 à 7 1/2 cents.

LARD.—Il n'y a eu depuis samedi dernier que de très faibles transactions, les détenteurs ne font quelques ventes que dans les qualités supérieures. Nous continuons à quoter comme suit: Jambons de 8 à 6 cents, do enveloppés de l'affaire du journal *la France* du procès intenté contre Peltier, émigré français, réfugié à Londres, rédacteur d'une feuille périodique intitulée: "*L'Ambigu.*" Voici les faits dans toute leur vérité. Peltier, dans son journal, avait qualifié Bonaparte, alors premier consul, "de *grand homme*, de *sauveur* et d'*assassin*." C'était pendant la période de la paix d'Amiens.

Il a élevé, à l'occasion de ces outrages, une discussion entre les Ministres et les ambassadeurs des deux gouvernemens. Le ministre anglais disait à M. Otto, ambassadeur de France: "Vous n'avez qu'à traduire Peltier devant le jury." Le premier consul objectait qu'un procès pareil donnerait plus de publicité aux injures dont il avait à se plaindre, et demandait simplement l'expulsion d'Angleterre du libelliste. Le ministère anglais refusa de prendre cette mesure, mais il intenta un procès contre Peltier sur le motif "que l'Angleterre et son pays avec la France, les expressions odieuses appliquées au chef du gouvernement français, pouvaient altérer la bonne harmonie qui régnaient entre les deux pays, et troubler l'individu le plus obscur du royaume était traité d'une manière aussi outrageante, il aurait droit à une réparation de la part d'un jury." Malgré les efforts et l'éloquence du célèbre sir James Mackintosh, défenseur de Peltier, celui-ci fut déclaré coupable. Mais avant le prononce du jugement qui, dans tous la procès criminels, n'a jamais lieu qu'à la fin de la session, la guerre entre l'Angleterre et la France éclata soudainement, et la décision du jury fut omise dans la proclamation publique des jugemens de la session.

Voici un fait assez curieux qui prouve la facilité avec laquelle on peut contrefaire une écriture. Il y a environ trente-six ans, deux hommes de lettres très distingués, MM. Ireland père et fils, profitaient une tragédie inédite intitulée: "*Vortigern et Rowena*," dont le manuscrit, disaient-ils, était de la main de Shakspeare. Cependant, rogneraient confronte avec d'autres pièces écrites de notre grand poëte, fut suffisamment convaincu que cette pièce, représentée à *Drury Lane*, obtint un grand succès. Elle fut traduite dans plusieurs éditions des œuvres complètes de Shakspeare. Ce ne fut quelques un intervalle de sept ans que Ireland le fils, s'étant brouillé avec son père, dévoilait la fraude. C'était le père Ireland qui avait contrefait avec une adresse remarquable l'écriture de Shakspeare.

Maintenant, pour en revenir à la législation criminelle d'Angleterre, l'obligation de présenter sa plainte devant quatre juges, n'est rigoureusement exigée que lorsque le plaignant a à cœur, ou l'on veut faire juger le procès. Le plaignant plaidait des dommages tous jurent que les allégations sont fausses. C'est ce que nous appelons *l'affidavit*. Il n'est pas permis à l'accusé de fournir des preuves; par conséquent le plaignant est sûr d'avoir un verdict en sa faveur, mais il demande des dommages-intérêts; il est force d'établir qu'il a éprouvé des pertes par suite du libelle; alors, et seulement alors, le jury vient à la fourni ir la preuve, comme moyens de défense, des preuves de mauvaise réputation. Dans ce cas le jury prononce s'il y a lieu ou s'il n'y a pas lieu d'accorder des dommages-intérêts.

Depuis quelques années quelques améliorations ont été introduites dans notre législation criminelle; chez nous les réformes s'opèrent graduellement. Craignons les changemens trop brusques et nous chercherons à maintenir l'harmonie entre les lois et les mœurs. C'était le secret des législateurs de l'antiquité.

(*Une Ménagerie*—On lit dans la Gazette du Midi (Marseille,) du 22:

—Un des Newton de notre commerce faisant jadis allusion à une de ses spéculations heureuses, disait que sa famille aimait beaucoup les singes, et s'imaginait demander 2 ou 3 de prix à ses amis, en les engageant à lui en envoyer. La fatalité voulut que l'un restât au bout de la plume et que la grosseur de l'un lui fit jouer le rôle d'un ours. Trois ou quatre fois perdu de zero, on plaça enfin dans une trop docile correspondant! car à quelques mois de là, un particulier reçoivant arrivait chez M. D..... en s'écriant: "*Qu'est ce que vous avez donc fait, Monsieur? Voilà un navire qui vient d'entrer dans le port à votre consignation! c'est une grande ménagerie de singes: mâles, femelles, cordages, tout en est pleins, et quel pavoisement, grand Dieu!*" Cette annonce était accompagnée d'une lettre par la quelle le correspondant, Monsieur ..... désespérant de fidélité, s'excusait fort de n'avoir pu trouver que 192 de ces animaux, au lieu de 203, chiffre de la spéculation présumée. L'honnête M. D..... eut besoin d'user toute son énergie en cargaison pour éviter à une telle invasion africaine et comprendre tout ce qui peut sortir d'un zéro mal placé.

—Le *Courrier de Borde